Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 61 (1943)

Heft: 138

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 26.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Donnerstag, 17. Juni
1943

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Jeudi, 17 juin
1943

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

61. Jahrgang — 61me année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

N° 138

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern. Telepbon Nr. (031) 21660

Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreis für SHAB. (ohne Beilagen): *Schweiz:* jährlicb Fr. 22.30, halbjährlicb Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50 — *Ausland:* Zuscblag des Portos — Preis der Einzelnnmmer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 20 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ansland 25 Rappen — Jahresabonnementspreis für „Die Volkswirtschaft": Fr. 8.30.

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Télépbone nº (031) 21660

En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus, mais au guichet de la poste — Prix d'abonnement pour la FOSC. (sans suppléments): *Suisse:* un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — *Etranger:* Frais de port en plus — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique" ou à „La Vita economica": 8 fr. 30.

N° 138

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abbanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung Nr. 692 A/43 der Preiskontrollstelle des EVD über den Verkauf von Suppenartikeln. Prescriptions nº 692 A/43 du Service dn contrôle des prix du DEP concernant la vente des produits pour potages. Prescrizione N. 692 A/43 dell'Ufficio di controllo dei prezzi del DEP concernente la vendita degli articoli per zuppe.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abbanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Inhaberschuldbrief per Fr. 3000, datiert den 23. April 1923 (Maximalzinsfuss 5½%), haftend im zweiten Range auf Grundbuch Brugg Nr. 155 (Kataster Plan 12/203). Eigentümerin der Liegenschaft ist die Erbengemeinschaft Alfred Hässig, alt Kreisingenieur, von Aarau.

Der unbekannte Inhaber des vorgenannten Grundpfandtitels wird gemäss Artikel 870 ZGB. in Verbindung mit Artikel 983 revidiertes OR. aufgefordert, denselben innert 6 Monaten, d. h. bis 20. Dezember 1943, dem Bezirksgericht Brugg vorzuweisen, unter Androhung der Kraftloserklärung im Unterlassungsfalle. (W 222³)

Brugg, den 11. Juni 1943. Das Bezirksgericht.

Durch Beschluss der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 18. Mai 1943 wurde der Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

1. Schuldbrief für Fr. 3000, ursprünglich Fr. 8000, gegenwärtig im 3. Range;
2. Schuldbrief für Fr. 6000, ursprünglich Fr. 7000, gegenwärtig im 4. Range;
3. Schuldbrief für Fr. 5500, ursprünglich Fr. 6000, gegenwärtig im 5. Range;

alle drei Schuldbriefe datiert vom 24. September 1894, lautend ursprünglich auf Eduard Keel, Schreiner, in Zürich 1, zugunsten von Albert Güller, in Zürich 5, lastend auf der Liegenschaft Kataster-Nr. 351 an der Stüssihofstatt in Zürich 1.

Jedermann, der über das Schicksal der Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von heute an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (W 223³)

Zürich, den 12. Juni 1943.

Im Namen des Bezirksgerichtes, 5. Abteilung,
der Gerichtsschreiber: i. V. Dr. Weber.

Durch Beschluss der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 18. Mai 1943 wurde der Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

1. Inhaberschuldbrief für Fr. 12 000, lautend auf Rosa Suter, in Oerlikon, datiert vom 9. Dezember 1927, lastend im zweiten Range auf der Liegenschaft Kataster-Nr. 1996, an der Friedheimstrasse 27 in Oerlikon-Zürich;
2. Inhaberschuldbrief für Fr. 12 187. 40, ursprünglich Fr. 30 000, lautend auf Heinrich Reifschneider und Rudolf Zysset, in Zürich 6, datiert vom 7. Juni 1928, lastend im zweiten Range auf der Liegenschaft Kataster-Nr. 2531, an der Lägernstrasse in Wipkingen-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal der Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von heute an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (W 224³)

Zürich, den 12. Juni 1943.

Im Namen des Bezirksgerichtes, 5. Abteilung,
der Gerichtsschreiber: i. V. Dr. Weber.

Première insertion.

Nous, président du Tribunal de première instance, ordonnons au détenteur inconnu des deux obligations de la Banque populaire suisse, portant les nos 23977 et 23978, 3%, de 1000 fr. chacune, au porteur, à l'échéance du 19 mai 1947, de les produire et de les déposer en notre greffe dans le délai de six mois à dater de la première insertion de la présente ordonnance, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. P. 1X. (W 220³)

Tribunal de première instance de Genève:
M. Meyer de Stadelhofen, président.

Kraftloserklärungen — Annulations

Unter Bezugnahme auf die in den Schweizerischen Handelsamtsblättern Nrn. 127, 129 und 130 vom 5., 8. und 9. Juni 1942 erschienene Aufforderung wird hiemit, gestützt auf die Tatsache, dass innerhalb der bestimmten Frist der abhandengekommene Titel dem unterzeichneten Richter nicht vorgelegt wurde, in Anwendung von Artikel 870 ZGB. und Artikel 981 und 986 OR. verfügt:

Der Schuldbrief vom 8. April 1932, Grundbuchbelege Grundpfand, Serie II, Nr. 2223, von Fr. 8000, zugunsten der Berner-Oberland-Bahnen in Interlaken, haftend auf der Besitzung auf Schynige Platte, Gündlischwand-Grundbuchblatt Nr. 265, dem Verein Alpengarten Schynige Platte gehörend, wird als kraftlos erklärt. (W 221)

Interlaken, den 15. Juni 1943.

Der Gerichtspräsident i. V.: E. Berta.

Der Inhaberschuldbrief vom 15. Februar 1916, per Fr. 5000, haftend auf der Liegenschaft Grundbuch Schönenwerd Nr. 876, Eigentümer: Hermann Beck, Prokurist, in Schönenwerd, ist kraftlos erklärt. (W 219)

Olten, den 15. Juni 1943.

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen:
Dr. Alph. Wyss.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

4. Juni 1943. Import und Export von Waren aller Art usw.

Socomin A.-G. Unter dieser Firma ist mit Sitz in Zürich auf Grund der Statuten vom 29. Mai 1943 eine Aktiengesellschaft gebildet worden. Ihr Zweck ist der Import und Export von Waren aller Art, hauptsächlich der Handel mit den Balkanländern, sowie die Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Dem Verwaltungsrat gehören an: Dr. Gottlieb Corrodi, von und in Zürich, Präsident; Carl Révay, rumänischer Staatsangehöriger, in Zürich, und Willy Daetwyler, von Oftringen (Aargau), in Zürich. Die Genannten führen Kollektivunterschrift je zu zweien. Geschäftsdomizil: Waisenhausstrasse 4, in Zürich 1 (bei Dr. G. Corrodi).

10. Juni 1943.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Adlikon, in Adlikon (SHAB. Nr. 278 vom 26. November 1936, Seite 2777). In der Generalversammlung vom 17. April 1943 wurden neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die eingetragenen Tatsachen folgende Aenderungen erfahren: Zweck der Genossenschaft ist die Hebung der Wohlfahrt ihrer Mitglieder, die Förderung der bäuerlichen Berufsbildung und die Ausbreitung und Vertiefung genossenschaftlicher Gesinnung in der ländlichen Bevölkerung. Sie sucht ihren Zweck insbesondere zu erreichen durch: a) Vermittlung von preiswürdigen und guten Artikeln des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs; b) möglichst vorteilhafte Verwertung von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Betriebes; c) Veranstaltung von Kursen und Vorträgen; d) grundsätzliche Unterstützung aller genossenschaftlichen Bestrebungen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder wie bisher solidarisch und unbeschränkt; daneben besteht unbeschränkte Nachschusspflicht der Genossenschafter. Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen an die Genossenschafter durch den Weibel. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar. Der Verwalter hat, wenn er dem Vorstand angehört, Einzelunterschrift. Andernfalls bestimmt der Vorstand die Vertretungsbefugnis. Der Vorstand besteht nun aus Ernst Waser, Präsident (bisher Vizepräsident und Aktuar); Jakob Oehninger, Vizepräsident und Verwalter (bisher Präsident und Verwalter), und Gottfried Sigg, von und in Adlikon, Aktuar. Jakob Oehninger führt als Verwalter Einzelunterschrift.

10. Juni 1943.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Au (Zch.), in Au, Gemeinde Wädenswil (SHAB. Nr. 131 vom 7. Juni 1941, Seite 1102). In der Generalversammlung vom 13. März 1943 wurden neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die eingetragenen Tatsachen folgende Aenderungen erfahren: Die Schreibweise der Firma ist **Landwirtschaftliche Genossenschaft Au/Zch.** Zweck der

Genossenschaft ist die Hebung der Wohlfahrt ihrer Mitglieder, die Förderung der bäuerlichen Berufsbildung und die Ausbreitung und Vertiefung genossenschaftlicher Gesinnung in der ländlichen Bevölkerung. Sie sucht diesen Zweck insbesondere zu erreichen durch: a) Vermittlung von preiswürdigen und guten Artikeln des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs; b) möglichst vorteilhafte Verwertung von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Betriebes; c) Veranstaltung von Kursen und Vorträgen; d) grundsätzliche Unterstützung aller genossenschaftlicher Bestrebungen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder solidarisch und unbeschränkt (wie bisher). Es besteht unbeschränkte Nachschusspflicht der Genossenschafter. Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen an die Genossenschafter durch Zirkular oder Karten.

10. Juni 1943. Vertretungen aller Art.

Walter Hoogstraal, in Zürich (SHAB. Nr. 286 vom 5. Dezember 1940, Seite 2253). Diese Firma ist infolge Uebergangs des Geschäftes in Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma « O. Hoogstraal », in Zürich, erloschen.

10. Juni 1943. Chemisch-technische Produkte.

O. Hoogstraal, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Ottfried Hoogstraal, holländischer Staatsangehöriger, in Zürich 4. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma « Walter Hoogstraal », in Zürich. Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen Produkten. Militärstrasse 115.

10. Juni 1943. Betonbalkenfabrikation.

Karl Ottiker, in Oberrieden (SHAB. Nr. 57 vom 9. März 1927, Seite 419), Betonbalkenfabrikation. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und teilweisen Uebergangs des Geschäftes an die « K. Ottiker, Betonbalkenfabrik Oberrieden A.-G. », in Zürich, erloschen.

10. Juni 1943.

K. Ottiker, Betonbalkenfabrik Oberrieden A.-G. Unter dieser Firma ist mit Sitz in Zürich auf Grund der Statuten vom 26. Mai 1943 eine Aktiengesellschaft gebildet worden. Ihr Zweck ist die Herstellung und der Vertrieb von Zementwaren, hauptsächlich Betonbalken, ferner An- und Verkauf von Liegenschaften und Beteiligungen an Unternehmungen der Baubranche. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt laut Uebernahmevertrag vom 15. Mai 1943 von den Erben des am 9. Dezember 1942 verstorbenen Karl Ottiker, von Wetzikon, wohnhaft gewesen in Zürich, nämlich: Witwe Martha Luise Ottiker-Balmer, Karl Fred Ottiker und Arno Alex René Ottiker, alle von Wetzikon, in Zürich, Debitoren, Materialien, Betriebseinrichtungen, Mobiliar, Patente, Lizenzrechte und Kontingentsrechte des bisher unter der Firma « Karl Ottiker », in Oberrieden, geführten Geschäftes gemäss separaten Verzeichnissen vom 15. Mai 1943 zum Gesamtübernahmepreis von Fr. 157 000. Auf Anrechnung hieran werden die das Grundkapital bildenden 50 Gesellschaftsaktien als voll liberiert geltend verabfolgt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, als dem offiziellen Publikationsorgan der Gesellschaft. Sie können auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern die Adressen der Aktionäre dem Verwaltungsrat bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Martha Luise Ottiker geb. Balmer, von Wetzikon, in Zürich. Geschäftsdomizil: Jenatschstrasse 1, in Zürich 2.

10. Juni 1943.

Fürsorgestiftung der Autofrigor A.G. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 1. Juni 1943 eine Stiftung mit Sitz in Zürich. Ihr Zweck ist, den Angestellten und Arbeitern beiderlei Geschlechts, die eine gewisse Anzahl Jahre im Dienste der « Autofrigor A.G. », in Zürich, gestanden sind, jedoch wegen vorgerückten Alters, Invalidität, Krankheit, Militärdienstes oder Betriebseinschränkung ihre Beschäftigung ohne eigenes Verschulden gänzlich oder teilweise haben aufgeben müssen, respektive den bedürftigen Hinterbliebenen eines verstorbenen Dienstnehmers, einmalige oder periodisch wiederkehrende Zuwendungen zu leisten. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Mitglieder des Stiftungsrates sind: Dr. Robert Zoelly, von Zürich, in Zollikon, Präsident; Rudolf Ehrsam, von Mönchaltorf, in Zürich, Vizepräsident und Aktuar, und Albert Bächtold, von Schleitheim, in Zürich. Die Genannten führen Kollektivunterschrift je zu zweien. Domizil: Hardturmstrasse 20, in Zürich 5 (bei der Autofrigor A.G.).

10. Juni 1943.

Kneilwolf Spezialschuhhaus A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 62 vom 16. März 1943, Seite 593). Durch Statutenrevision vom 4. Juni 1943 wurde die Firma abgeändert in **Spezial-Schuhhaus Central A.G.** Einzelprokura wurde erteilt an Rosa Schmid, von Eiken (Aargau), in Zürich.

10. Juni 1943.

« Mobiliare » Verkehrs-A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 50 vom 3. März 1942, Seite 494), Betrieb eines Warenhandelsgeschäftes usw. Dr. Oscar Guhl ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Hans Hürlimann, bisher Mitglied des Verwaltungsrates, wurde zum Präsidenten des Verwaltungsrates gewählt und führt wie bisher Kollektivunterschrift. Das Geschäftslokal wurde verlegt nach Nüschelerstrasse 22, in Zürich 1.

10. Juni 1943.

Möwa Aktiengesellschaft Möbelfabrik Wald, in Wald (SHAB. Nr. 139 vom 17. Juni 1941, Seite 1170). Die Prokura von Heinrich Stamm ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Paul Weiss, von Pfäffikon (Zürich), in Wald (Zürich).

10. Juni 1943.

S.S. Herrenkleidungs-A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 132 vom 11. Juni 1942, Seite 1310). Jean Krügel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Albert Züblin ist nun einziges Verwaltungsratsmitglied und führt an Stelle der Kollektivunterschrift Einzelunterschrift.

10. Juni 1943. Handel mit Waren aller Art.

Sidler & Co., Kollektivgesellschaft, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 83 vom 9. April 1943, Seite 810), Handel mit Waren aller Art. Einzelprokura wurde erteilt an Heinrich Kündig, von Bauma (Zürich), in Zürich.

10. Juni 1943. Chemisch-technische Produkte.

Bertha Schnyder-Friess, in Zürich (SHAB. Nr. 158 vom 10. Juli 1933, Seite 1677). Diese Firma wird abgeändert auf **Berta Schnyder.** Die Inhaberin wohnt in Zürich 6. Als Geschäftsnatur wird verzeigt: Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen Produkten, Marke « BONAIR ». Das Geschäftslokal befindet sich nun an der Allenmoosstrasse 34.

10. Juni 1943. Handel in Haushaltungsartikeln usw.

Frau Lina Wehrli, in Richterswil (SHAB. Nr. 242 vom 13. Oktober 1939, Seite 2094), Handel in Haushaltungsartikeln usw. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10. Juni 1943.

Baugesellschaft Seenwies, Genossenschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 50 vom 2. März 1943, Seite 478). Diese Firma hat den Sitz nach Klosters verlegt und ist seit 12. Mai 1943 im Handelsregister des Kantons Graubünden eingetragen (SHAB. Nr. 113 vom 17. Mai 1943, Seite 1098). Die Firma wird daher gemäss Artikel 49, Absatz 3, der Handelsregisterverordnung im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

10. Juni 1943. Kosmetisch-pharmazeutische Produkte.

Pharmacosma Gottlieb Stierli Aktiengesellschaft, in Zürich (SHAB. Nr. 145 vom 24. Juni 1936, Seite 1543), kosmetisch-pharmazeutische Produkte. Diese Gesellschaft ist faktisch aufgelöst und wird gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 4. Juni 1943 von Amtes wegen gelöscht.

10. Juni 1943. Agentur und Handel in Rohbaumwolle usw.

Paul Reinhart & Cie., Kommanditgesellschaft in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 244 vom 17. Oktober 1940, Seite 1897), Agentur, Kommission und Konsignation in roher Baumwolle. Die Firma verzeigt als nunmehrige Geschäftsnatur: Agentur und Handel in Rohbaumwolle und verwandten Produkten, Import von Lebensmitteln.

11. Juni 1943.

Schreibstube für Stellenlose. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Statuten vom 12. März 1943 mit Sitz in Zürich ein Verein zur Bekämpfung der Arbeitslosigkeit im kaufmännischen Berufe durch praktische Arbeitslosenfürsorge. Die von den Mitgliedern zu leistenden Beiträge werden von der Delegiertenversammlung festgesetzt. Die Organe des Vereins sind die Delegiertenversammlung, die Betriebskommission von 7 bis 13 Mitgliedern, der Arbeitsausschuss von 3 Mitgliedern, der Verwalter und die Kontrollstelle. Kollektivunterschrift je zu zweien führen die Mitglieder des Arbeitsausschusses, ein weiteres von der Betriebskommission bezeichnetes Mitglied der Betriebskommission und der Verwalter. Es führen Kollektivunterschrift je zu zweien die Mitglieder des Arbeitsausschusses Leo Fritzsche, von und in Zürich, Präsident; Dr. Mario Gridazzi, von und in Zürich, Vizepräsident, und Heinrich Eugen Jucker, von und in Zürich; das Mitglied der Betriebskommission Dr. Hans Itin, von Hersberg (Baselland), in Dietikon, und der Verwalter Ulrich Briner, von Bassersdorf, in Zürich. Domizil: Schulhausstrasse 64, in Zürich 2.

11. Juni 1943.

Stiftung Personalfürsorge der Firma Hochstrasser & Co. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 1. Juni 1943 eine Stiftung mit Sitz in Küsnacht bei Zürich. Diese bezweckt die Förderung der Alters-, Invaliden- und Hinterbliebenenfürsorge des Personals der Firma « Hochstrasser & Co. », in Küsnacht bei Zürich, und der in deren Niederlassungen in der Türkei beschäftigten Schweizer Angestellten. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von einem Mitglied und die Kontrollstelle. Das Mitglied des Stiftungsrates führt Einzelunterschrift. Es ist dies Hans Hochstrasser, von Winterthur, in Küsnacht bei Zürich. Domizil: Hornweg 20 (bei der Firma Hochstrasser & Co.).

11. Juni 1943. An- und Verkauf von Liegenschaften usw.

F-de-B. A.G. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 9. Juni 1943 mit Sitz in Zürich eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft bildet Kauf und Verkauf von Liegenschaften. Die Gesellschaft ist berechtigt, weitere dem Gesellschaftszweck dienliche Vorkehren zu treffen, sich an gleichen oder ähnlichen Zwecken dienenden Unternehmen zu beteiligen, solche zu erwerben oder zu gründen. Ferner ist sie berechtigt, sich an Textilunternehmungen sowie an verwandten oder ähnlichen Zwecken dienenden Unternehmungen zu beteiligen, solche zu erwerben oder zu gründen. Die Gesellschaft kann an andern Orten in der Schweiz und im Ausland nach Bedarf Verkaufsstellen, Zweigniederlassungen oder Agenturen errichten. Die Gesellschaft ist ferner befugt, Liegenschaften zu pachten oder zu verpachten. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Wilhelm Feldpausch-De Boer, von und in Basel, er führt Einzelunterschrift. Domizil: Sihlstrasse 30, in Zürich 1.

11. Juni 1943.

Möbelfabrik Kyncl, in Horgen (SHAB. Nr. 62 vom 14. März 1941, Seite 513). Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 19. Mai 1943 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird gemäss Artikel 66 HRegV. von Amtes wegen gelöscht.

11. Juni 1943.

Gemeinnützige Baugenossenschaft Thalwil, in Thalwil (SHAB. Nr. 224 vom 24. September 1941, Seite 1874). Karl Frech ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als Mitglied und Aktuar des Vorstandes gewählt Ernst Stauffer, von Sigriswil (Bern), in Thalwil. Der Präsident oder der Vizepräsident führt Kollektivunterschrift je mit dem Aktuar oder dem Kassier.

11. Juni 1943. Rohe, gebleichte und bedruckte Baumwollgewebe.

Haas & Co., Kommanditgesellschaft, in Zürich (SHAB. Nr. 115 vom 20. Mai 1940, Seite 929), rohe, gebleichte und bedruckte Baumwollgewebe. Die Kommanditsumme des Kommanditärs Eugen Haas ist durch Rückzahlung auf Fr. 100 000 reduziert worden. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Alfred J. Haas wohnt in Zürich 7.

11. Juni 1943. Handel in Waren aller Art.

Emil Fischer, in Winterthur 1. Inhaber dieser Firma ist Emil Fischer-Geiss, von Hüniken (Solothurn), in Winterthur 1. Handel in Waren aller Art. Salstrasse 7.

11. Juni 1943. Vertretungen in Waren aller Art usw.

David Wild, in Richterswil (SHAB. Nr. 35 vom 11. Februar 1933, Seite 349), Vertretungen in Waren aller Art usw. Die Firma wird abgeändert auf **D. Wild** und verzeigt als neues Geschäftslokal: Gartenstrasse.

11. Juni 1943. Vertretungen in Waren aller Art.
Fritz Richard-Felber, in Zürich (SHAB. Nr. 90 vom 21. April 1942, Seite 909). Die Firma verzeigt als nunmehrige Geschäftsnatur: Vertretungen in Waren aller Art.

11. Juni 1943. Konditorei.
Konrad Messmer, in Zürich (SHAB. Nr. 296 vom 17. Dezember 1941, Seite 2574), Konditorei. Die Firma verzeigt als neues Geschäftslokal: Kanzleistrasse 227.

11. Juni 1943. Handel en gros in Auto- und Velozubehör.
W. Brunner, in Zürich (SHAB. Nr. 119 vom 23. Mai 1941, Seite 998), Handel en gros in Auto- und Velozubehör. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. Juni 1943. Strassen- und Tiefbauunternehmung.
Hausin & Co., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 32 vom 9. Februar 1937, Seite 306), Strassen- und Tiefbauunternehmung. Ueber diese Kommanditgesellschaft ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 30. April 1943 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Die Firma wird gemäss Artikel 66 HRegV. von Amtes wegen gelöscht.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

11. Juni 1943. Sattlerei, Möbel.
E. Tanner, in Gondiswil. Inhaber der Firma ist Ernst Tanner-Ulli, von Eriswil, in Gondiswil. Sattlerei und Möbelgeschäft.

Bureau Biel

11. Juni 1943. Verwertung von neuen Erfindungen.
Carbonex G.m.b.H. (Carbonex S. à r. l.), Verwertung von Erfindungen auf dem Gebiete der Heizungstechnik, in Biel (SHAB. Nr. 8 vom 12. Januar 1943, Seite 104). Die Gesellschaft hat sich in der Gesellschafterversammlung vom 2. Juni 1943 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Carbonex G.m.b.H. in Liquidation (Carbonex S. à r. l. en liquidation)** durchgeführt. Franz Meyer, von Birmenstorf, in Bern, führt als Liquidator Einzelunterschrift. Theo Gugger führt nach wie vor als Geschäftsführer Einzelunterschrift.

11. Juni 1943.
« Publicitas », Schweizerische Annoncen-Expedition Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Lausanne und Zweigniederlassung in Biel (SHAB. Nr. 57 vom 10. März 1943, Seite 551). Als Mitglied der Verwaltung wurde neu Raymond Devrient, bisher Generaldirektor, gewählt; seine Unterschrift als Generaldirektor ist erloschen. Er zeichnet nun als Mitglied der Verwaltung kollektiv mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

11. Juni 1943. Kugellager und Präzisionsschleiferei.
Benj. Pellaton, Fabrikation von Kugellagern und Präzisionsschleiferei, in Biel (SHAB. Nr. 168 vom 23. Juli 1942, Seite 1690). Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neu gegründete « Benj. Pellaton S.A. », in Biel.

11. Juni 1943. Fabrikation von Kugellagern usw.
Benj. Pellaton S.A. (Benj. Pellaton A.G.) (Benj. Pellaton Ltd.), in Biel. Unter dieser Firma hat sich am 7. Juni 1943 eine Aktiengesellschaft gegründet, welche die Fabrikation von Kugellagern, von Spezialapparaten verschiedener Art und die Hochpräzisionsschleiferei bezweckt. Das Aktienkapital beträgt Fr. 70 000, eingeteilt in 70 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital ist mit Sacheinlagen für Fr. 55 000 und Fr. 15 000 Bareinzahlungen voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt von der Einzelfirma « Benj. Pellaton », in Biel, die Aktiven mit Fr. 706 097.22 und die Passiven mit Fr. 651 097.22 gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1942 zum Preis von Fr. 55 000. Benjamin Pellaton erhält an Zahlungs Statt 55 Aktien. Es werden ihm überdies 10 Genußscheine ohne Nominalwert ausgehändigt. Sie verleihen Anspruch am Reingewinn und am Liquidationsergebnis und gewähren bei einer Kapitalerhöhung ein Vorzugsrecht auf den Bezug neuer Aktien. Die seit dem 1. Januar 1943 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Telegramm, Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern; gegenwärtig ist Benjamin Pellaton, von Travers, in Biel, welcher Einzelunterschrift führt, einziges Mitglied der Verwaltung. Seelandweg 4.

Bureau Burgdorf

10. Juni 1943. Süssmost und Traubensaft, Kolonialwaren.
Fritz Kobel, Fabrikation von und Handel mit Süssmost und Traubensaft, mit Sitz in Burgdorf (SHAB. Nr. 98 vom 28. April 1933). Die Firma hat ihren Sitz nach Kalchofen, Gemeinde Hasle, verlegt, woselbst der Inhaber auch wohnt. In die Geschäftsnatur wird weiter aufgenommen: Kolonialwaren.

10. Juni 1943. Milch, Käse und Butter.
Fr. Oppliger, in Burgdorf. Inhaber dieser Firma ist Fritz Oppliger, von Heimiswil, in Burgdorf. Milch-, Käse- und Butterhandlung. Heimiswilstrasse 17.

10. Juni 1943. Bäckerei und Konditorei.
Walter Althaus, Bäckerei und Konditorei, in Burgdorf (SHAB. Nr. 102 vom 3. Mai 1934). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

10. Juni 1943. Mercerie, Bonneterie.
J. Henzi, in Burgdorf. Inhaberin dieser Firma ist Ida Henzi, von Meinisberg, in Burgdorf. Mercerie und Bonneterie. Obere Kirchbergstrasse 44.

10. Juni 1943. Metzgerei, Wursterei.
V. Emch, in Burgdorf. Inhaber dieser Firma ist Viktor Urs Emch, von Mühledorf (Solothurn), in Burgdorf. Metzgerei und Wursterei. Untere Kirchbergstrasse 37.

10. Juni 1943. Bäckerei.
Robert Grossenbacher, Bäckerei, in Burgdorf (SHAB. Nr. 117 vom 23. Mai 1934). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

10. Juni 1943. Bäckerei.
Robert Grossenbacher, mit Sitz in Burgdorf. Inhaber dieser Firma ist Robert Grossenbacher, von Hasle bei Burgdorf, in Burgdorf. Bäckerei. Felseggstrasse 7.

11. Juni 1943. Gasthof.
G. Schürch, in Burgdorf. Inhaber dieser Firma ist Gottfried Schürch-Flückiger, von Heimiswil, in Burgdorf. Betrieb des Gasthofs zum Landhaus. Sägegasse 33.

11. Juni 1943. Wirtschaft.
Hans Feutz, in Burgdorf (SHAB. Nr. 17 vom 21. Januar 1939). Der Inhaber hat die Wirtschaft zur Hofstatt aufgegeben und betreibt nunmehr das Restaurant Lochbach.

11. Juni 1943. Wäscherei, Glätterei.
Bertha Abt, Wäscherei und Glätterei, in Burgdorf (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1923). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

11. Juni 1943. Viehhandel.
M. Dreifuss, Viehhandel, in Burgdorf (SHAB. Nr. 128 vom 4. Juni 1935). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

11. Juni 1943.
« Publicitas » Schweizerische Annoncen-Expedition Aktiengesellschaft, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lausanne und Filiale in Burgdorf (SHAB. Nr. 55 vom 8. März 1943). Die Generalversammlung vom 26. März 1943 hat als Mitglied der Verwaltung den bisherigen Generaldirektor Raymond Devrient gewählt, dessen Unterschrift als Generaldirektor erloschen ist. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten, sowohl für den Hauptsitz als auch für die Filialen.

11. Juni 1943. Gasthof.
Hans v. Allmen, Betrieb des Gasthofs zum Landhaus, in Burgdorf (SHAB. Nr. 260 vom 6. November 1935). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

11. Juni 1943. Früchte, Gemüse, Weine, Comestibles.
Frau Wwe. Gottardo, in Burgdorf. Inhaberin dieser Firma ist Martha Gottardo geb. Berger, Witwe des Gino, von Italien, in Burgdorf. Früchte, Gemüse, Weine und Comestibles. Hohengasse 35.

11. Juni 1943. Gemüse und Früchte.
Ad. Stoller, in Burgdorf. Inhaber dieser Firma ist Adolf Stoller, von Frutigen, in Burgdorf. Gemüse- und Früchtehandlung. Hostatt 14.

Bureau de Courtelary

11 juin 1943.
«Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité, société anonyme ayant son siège à Lausanne et une succursale à St-Imier (FOSC. du 10 mars 1943, n° 57, page 551). L'assemblée générale du 26 mars 1943 a élu administrateur Raymond Devrient, jusqu'ici directeur général, lequel est radié en cette qualité. Il aura dorénavant la signature sociale collectivement avec l'une ou l'autre des personnes déjà autorisées à cet effet, autant pour le siège principal que pour les succursales.

Bureau Frutigen

21. Mai 1943.
Gebr. Müller, Maurer- und Ofenbaugeschäft Reichenbach. Unter dieser Firma haben Alfred Müller, in Reichenbach, Hans Müller, in Aris bei Reichenbach, und Adolf Müller, in Reichenbach, alle von Reichenbach, eine Kollektivgesellschaft gegründet mit Sitz in Reichenbach, welche am 1. Januar 1925 begonnen hat. Maurer- und Ofenbaugeschäft. Dorfstrasse.

Bureau Interlaken

10. Juni 1943. Bäckerei, Spezereien.
Rudolf Marti, in Niederried am Brienzersee. Inhaber dieser Einzelfirma ist Rudolf Marti, von Aarwangen, in Niederried am Brienzersee. Bäckerei und Spezereihandlung.

Bureau Meiringen (Bezirk Oberhasli)

11. Juni 1943. Pension.
Fritz Zumbrunn-Thöni, mit Sitz in Meiringen. Inhaber der Einzelfirma ist Fritz Zumbrunn-Thöni, von Ringgenberg, in Meiringen. Betrieb der Pension zum Steinbock.

11. Juni 1943.
Adolf Würgler, Sportgeschäft, mit Sitz in Meiringen. Inhaber der Einzelfirma ist Adolf Würgler, von Rohrbach, in Meiringen. Handel in Sportartikeln.

Luzern — Lucerne — Lucerna

8. Juni 1943. Kolonialwaren, Gemüse.
L. Waller-Blättler, in Luzern. Inhaber der Firma ist Leo Waller-Blättler, von und in Luzern. Kolonialwaren und Gemüsehandlung. Stadthausstrasse 4.

8. Juni 1943. Kolonialwaren.
Josy Amrein, in Luzern. Inhaberin der Firma ist Josy Amrein, von und in Luzern. Kolonialwarengeschäft. Bruchstrasse 50.

9. Juni 1943.
M. Waasmaier, Blumenhaus Obergrund, in Luzern. Inhaberin der Firma ist Maria Waasmaier, deutsche Staatsangehörige, in Luzern. Blumengeschäft, Obergrundstrasse 40.

9. Juni 1943. Kolonialwaren.
E. Stalder, in Luzern. Inhaber der Firma ist Ernst Stalder, von Sumiswald, in Luzern. Kolonialwarenhandlung. Horwerstrasse 23.

9. Juni 1943.
Frau Walthert-Felder, Weinmarktapotheke, in Luzern (SHAB. Nr. 130 vom 9. Juni 1942, Seite 1290). Die Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

9. Juni 1943.
J. R. Walthert, Apotheker, Weinmarkt-Apotheke, in Luzern. Inhaber der Firma ist Josef R. Walthert, von Willisau-Stadt, in Luzern. Betrieb der Weinmarkt-Apotheke. Weinmarkt 4.

9. Juni 1943. Obst, Gemüse.
Hch. Stofer, in Luzern. Inhaber der Firma ist Heinrich Stofer, von Malters, in Luzern. Obst- und Gemüsehandel. Baselstrasse 70.

10. Juni 1943. Inlaid, Korkbeläge.
J. Keiser & Co., in Luzern. Unter dieser Firma sind Josef Keiser, von Grosswangen, und Paul Rutishauser, von Scherzingen (Thurgau), beide wohnhaft in Luzern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 15. März 1943 begonnen hat. Unterschrift führt allein Josef Keiser. Inlaid und Korkbeläge. Baselstrasse 40.

10. Juni 1943.
Käsereigenossenschaft Bodenberg, mit Sitz in der Gemeinde Zell (SHAB. Nr. 185 vom 9. August 1941, Seite 1576). An der Generalversammlung vom 28. Februar 1943 hat sich diese Genossenschaft unter Anpassung an das neue Recht neue Statuten gegeben, wodurch folgende publikationspflichtige Tatsachen berührt werden: Die Genossenschaft bezweckt die Wahrung und Förderung der milchwirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe. Es besteht solidarische Haftbarkeit der Mitglieder, und es sind Bilanzverluste durch Nachschüsse zu decken. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die Mitteilungen brieflich. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier. In diesem Sinne ist ferner zeichnungsberechtigt der bisherige Kassier Fritz Reinhard, von Sumiswald (Bern), in der Gemeinde Zell.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

11. Juni 1943. Brennmaterialien usw.

Adolf Leser, Vertretung von Holz, Kohlen, Koks, Immobilien, in Kreuzlingen (SHAB. Nr. 36 vom 13. Februar 1943, Seite 347). Das Geschäftsdomizil wurde nach der Nationalstrasse 34 verlegt.

11. Juni 1943. Radio.

Joh. Widmer, Radiohandel, in Weinfelden (SHAB. Nr. 284 vom 3. Dezember 1941, Seite 2461). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. Juni 1943.

Antag Handels- und Fabrikations-Aktiengesellschaft, in Frauenfeld (SHAB. Nr. 61 vom 15. März 1943, Seite 586). Ueber diese Firma wurde durch Erkenntnis des Konkursamtes Frauenfeld vom 18. März 1943 der Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist demgemäss nach Artikel 736, Ziffer 3, des Schweizerischen Obligationenrechtes aufgelöst.

11. Juni 1943.

CAVO-Stiftung, in Bischofszell. Unter diesem Namen wurde am 17. Mai 1943 eine Stiftung errichtet zwecks Förderung aller Bestrebungen zur Hebung des schweizerischen Obstbaues sowie der alkoholfreien Verwertung von Obst und Obstrückständen, insbesondere auch zur Unterstützung von Fachschulen und der beruflichen Ausbildung auf dem Gebiete des Obstbaues und der Obstverwertung. Stiftungsorgan ist ein aus 5 Mitgliedern bestehender Stiftungsrat, dem Sebastian Fraefel, von Bischofszell und Henau, in Bischofszell, als Präsident, Emil Huber, von Horn und Kirchberg (St.Gallen), in Horn, als Vizepräsident, und Fridolin Som, von Muolen, in Bischofszell, als Protokollführer, angehören. Die Genannten führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: bei der « Centralgenossenschaft für alkoholfreie Verwertung von Obstüberschüssen und Obsttrestern CAVO ».

11. Juni 1943.

Personal-Fürsorgestiftung der Firma Gautschi Electro-Fours Kreuzlingen. Unter diesem Namen wurde am 31. Mai 1943 eine Stiftung mit Sitz in Kreuzlingen errichtet. Sie bezweckt die Fürsorge für das Personal der Firma « Gautschi, Electro-fours », in Kreuzlingen, insbesondere den Schutz gegen die wirtschaftlichen Folgen von Krankheit, Unfall, Alter, Tod und Krisenzeiten, sowie die finanzielle Unterstützung in andern Fällen, in denen der Stiftungsrat eine solche für angebracht und mit dem Stiftungszweck in Einklang stehend erachtet. Die Stiftung kann zur Erreichung des Fürsorgezweckes für das gesamte Personal oder einen Teil davon Versicherungsverträge abschliessen oder in bereits bestehende solche Verträge eintreten. Einziges Stiftungsorgan ist der Stiftungsrat, der sich aus 1 bis 3 Mitgliedern, welche von der Stifterfirma gewählt werden, zusammensetzt. Präsident des Stiftungsrates mit Einzelunterschrift ist Rudolf Gautschi, von Reinach (Aargau), in Kreuzlingen. Domizil: Gaisbergstrasse 34.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

10 giugno 1943. Costruzioni.

Guerino Tedeschi & figlio, impresa di costruzioni edili e generi affini, in Giubiasco (FUSC. del 28 aprile 1941, n° 103, pagina 867). La predetta società in nome collettivo viene radiata dal registro di commercio per scioglimento. Le attività e passività sono state assunte dalla ditta individuale « Tedeschi Guerino », in Giubiasco.

10 giugno 1943. Costruzioni.

Tedeschi Guerino, in Giubiasco. Titolare di questa ditta individuale è Guerino Tedeschi, fu Francesco, da ed in Giubiasco. La ditta ha assunto attività e passività della cessata società in nome collettivo « Guerino Tedeschi & figlio », in Giubiasco. Impresa di costruzioni.

10 giugno 1943. Tipografia.

Carminati & Ci., società in nome collettivo con sede in Bellinzona (FUSC. del 9 febbraio 1937, n° 32, pagina 309), esercizio di una tipografia. Questa società viene radiata dal registro di commercio per scioglimento e cessazione. La liquidazione é terminata.

10 giugno 1943.

Grand Garage Bellinzona S.A. in liquidazione, società anonima con sede in Bellinzona (FUSC. del 16 febbraio 1940, n° 39, pagina 306). La predetta società viene radiata per ultimata liquidazione.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

11 juin 1943.

Radio-Secours E. Franciilon, à Lausanne (FOSC. du 15 avril 1942). La raison est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau de Vevey

11 juin 1943.

Société coopérative Romande pour la vente des Oeufs et Volaille (SRO), ayant son siége social à Vevey (FOSC. du 26 septembre 1940, n° 226). Dans son assemblée générale du 19 avril 1943, la société a adopté de nouveaux statuts, adaptés aux dispositions légales actuelles. Ces nouveaux statuts apportent les modifications suivantes aux faits publiés à ce jour: La société a pris la dénomination suivante: **SEG ROMANDE, Société Coopérative Romande pour la vente des œufs et volaille.** Son but est de sauvegarder les intérêts de ses membres et le développement de l'aviculture. A cet effet: a) elle assume, pendant la durée de la guerre, les tâches qui lui seront confiées par l'Office de guerre pour l'alimentation (OGA); b) elle assure la vente et la mise en valeur des œufs frais indigènes et d'autres produits avicoles; c) elle établit, d'entente avec la SEG SUISSE, les prix normes pour les produits avicoles; d) elle recommande des races et des méthodes d'élevage; e) elle pratique toutes opérations mobilières, immobilières et commerciales nécessaires à la réalisation du but de la société. Elle peut aussi, sur décision de l'assemblée des délégués, étendre son activité à d'autres tâches. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est engagée par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire ou par celle d'un membre du comité directeur spécialement délégué. La revision a porté, en outre, sur d'autres articles des statuts non soumis à publication. Samuel Roulet, de Missy (Vaud), à Missy, est président; Max Dousse, de Montécu (Fribourg), à Fribourg, vice-président; Henri Fellay, de Bagnes (Valais), à Sion, secrétaire. Les signatures d'Henri Pidoux comme président, de Firmin Barbey comme vice-président et de Benjamin Schwar comme administrateur-délégué sont radiées.

Bureau d'Yverdon

11 juin 1943. Hôtel, établissement thermal, etc.

Arkina S.A., société anonyme ayant son siége à Yverdon (FOSC. du 24 juillet 1941, page 1439). Dans son assemblée générale ordinaire du 5 juin 1943, la société a désigné en qualité d'administrateurs Henri Seilaz, de Bas-Vully (Fribourg), et Edmond Annen, de Gessenay (Berne), les deux domiciliés à Lausanne, en remplacement d'Alfred Oberhänsli, décédé, et de Charles Oberhänsli, démissionnaire.

11 juin 1943. Immeubles.

La Rosière S.A., société anonyme ayant son siège à Yverdon (FOSC. du 25 août 1939, page 1774). Dans son assemblée générale ordinaire du 5 juin 1943, la société a désigné en qualité d'administrateurs: Charles Philippossian, de et à Genève, et Edmond Annen, de Gessenay (Berne), à Lausanne, en remplacement d'Auguste Chabloz et Julien Merminod, démissionnaires.

11 juin 1943.

Société immobilière de la rue de Neuchâtel S.A., société anonyme ayant son siège à Yverdon (FOSC. du 30 novembre 1939, page 2402). Dans son assemblée générale extraordinaire du 31 mai 1943, la société a nommé comme seul administrateur avec signature individuelle: Aimé Vuilliomenet, de Savagnier (Neuchâtel), à St-Sulpice (Vaud). Les administrateurs Arthur Bornand et Jean Cottini ne font plus partie du conseil. Leurs signatures sont radiées. Le bureau de la société est transféré Rue Haldimand 13, en l'étude Servien, à Yverdon.

11 juin 1943.

Magasins réunis S.A., société anonyme ayant son siège à Yverdon (FOSC. du 19 octobre 1942, page 2376). Suivant procés-verbal authentique de son assemblée générale du 2 juin 1943, la société a décidé d'apporter diverses modifications à ses statuts, lesquelles n'intéressent pas les tiers et n'apportent aucune modification aux faits antérieurement publiés.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

10 juin 1943. Boucherie-charcuterie.

Walter Jæggi, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la maison est Walter Jæggi, de Recherswil (Soleure), à La Chaux-de-Fonds. Boucherie-charcuterie. Rue Numa-Droz 107.

Bureau de Neuchâtel

9 juin 1943. Chemiserie, mercerie, etc.

Henri Roy, à Neuchâtel. Le chef de cette maison est Henri Roy, d'Agiez (Vaud), à Neuchâtel. Représentation de chemiserie, bonneterie et mercerie. Rue des Moulins 4.

10 juin 1943.

« Publicitas » Société Anonyme Suisse de Publicité, société anonyme à Lausanne, avec succursale à Neuchâtel (FOSC. du 9 mars 1943, n° 56, page 542). L'assemblée générale du 26 mars 1943 a élu administrateur Raymond Devrient, jusqu'ici directeur général, lequel est radié en cette qualité. Il aura dorénavant la signature sociale collectivement avec l'une ou l'autre des personnes déjà autorisées à cet effet, autant pour le siège principal que pour les succursales.

Genf — Genève — Ginevra

10 juin 1943. Affaires immobilières, etc.

Tournaire Robert, à Genève, affaires immobilières, gérances de fortunes mobilières et immobilières, régie, assurances générales, contentieux, etc. (FOSC. du 9 août 1939, page 1669). Les bureaux de la maison ont été transférés: Rue du Commerce 9.

10 juin 1943. Régie, assurances et contentieux, etc.

X. et P. Poncet, à Genève, bureau de régie, assurances et contentieux, société en nom collectif (FOSC. du 18 février 1935, page 436). Les bureaux de la maison sont transférés: Passage Jean-Malbuisson 19.

10 juin 1943.

Chambre des Agents d'Affaires du Canton de Genève, à Genève, association (FOSC. du 29 septembre 1934, page 2699). Le président du comité est Albert Luthi, de et à Genève; le secrétaire: Jean-Pierre Poujoulat, de et à Genève, et le trésorier: Pierre Chambosse (inscrit). L'association est engagée par le président signant collectivement avec le secrétaire ou le trésorier. Les pouvoirs d'Albert Stengle, ancien président, et de Paul Widmer, ancien secrétaire, sont éteints. Nouvelle adresse: Rue du Vieux-Collège 8 (bureau d'Albert Luthi, président).

10 juin 1943.

Société des Forces Motrices de Chancy-Pougny, société anonyme, à Chancy (FOSC. du 2 août 1941, page 1516). Le conseil d'administration est composé de: Maurice Golay, président; Henri Milon, nommé vice-président; Paul Perrochet, nommé vice-président et conservant les fonctions de secrétaire; Fernand Cordier; Georges Lemaître, actuellement domicilié à Genève (tous déjà inscrits); Charles-Albert de Boissieu, de nationalité française, à Paris, et Francis Jonneret, de Carouge, à Genève. La société sera dorénavant engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire du conseil, ou par celle de l'un de ceux-ci signant avec l'un des autres administrateurs. L'administrateur Jules Dreyfus, décédé, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

10 juin 1943.

« Publicitas », Société Anonyme Suisse de Publicité, succursale de Genève, à Genève (FOSC. du 14 juin 1941, page 1157), société anonyme avec siège principal à Lausanne. Raymond Devrient (inscrit jusqu'ici comme directeur général) a été élu administrateur. Il est radié en qualité de directeur général. Il signe collectivement avec une autre personne autorisée.

10 juin 1943. Cinéma, etc.

Studio 10 S.A., à Genève, cinéma, etc., société anonyme (FOSC. du 12 octobre 1939, page 2090). Dans son assemblée générale extraordinaire du 1er juin 1942, cette société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung Nr. 692 A/43 der Eidgenössischen Preiskontrollstelle über Verkauf von Suppenartikeln

(Vom 7. Juni 1943)

Die Eidgenössische Preiskontrollstelle, gestützt auf die Verfügung Nr. 1 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, vom 2. September 1939, betreffend die Kosten der Lebenshaltung und den Schutz der regulären Marktversorgung, im Einvernehmen mit dem Eidgenössischen Kriegs-Ernährungs-Amt, verfügt:

1. Preisbewilligungen für Suppenartikel aller Art werden von der Eidgenössischen Preiskontrollstelle nur noch erteilt, wenn ein Prüfungsbericht der von der Warensektion des Eidgenössischen Kriegs-Ernährungs-Amtes geschaffenen Kommission zur Ueberprüfung von Suppenartikeln vorliegt, der die einwandfreie Qualität des entsprechenden Produktes bestätigt.

2. Der Verkauf von Suppenartikeln in Packungen ohne nachstehend aufgeführte Angaben ist untersagt. Auf der Packung müssen folgende Angaben enthalten sein:

Warenbezeichnung,
Firma des Herstellers bzw. der Vertriebsfirma,
der von der Eidgenössischen Preiskontrollstelle vorgeschriebene Preisaufdruck,
Angabe des Nettoinhaltes gemäss Artikel 16 der Eidgenössischen Lebensmittelverordnung.

3. Firmen, welche nicht selber Suppenprodukte herstellen, sondern sich nur mit dem Verkauf derselben unter eigener Marke befassen, haben bei der Warensektion des Eidgenössischen Kriegs-Ernährungs-Amtes eine entsprechende Bewilligung einzuholen. Mit der Bewilligung wird eine Kontrollnummer zugeteilt, welche ebenfalls auf die Packungen zu drucken ist.

4. Widerhandlungen gegen diese Verfügung werden gemäss Bundesratsbeschluss vom 24. Dezember 1941 über die Verschärfung der kriegswirtschaftlichen Strafbestimmungen und deren Anpassung an das Schweizerische Strafgesetzbuch bestraft. Ferner wird verwiesen auf den Bundesratsbeschluss vom 12. November 1940 betreffend die vorsorgliche Schliessung von Geschäften, Fabrikationsunternehmungen und andern Betrieben sowie auf die Verfügung Nr. 3 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, vom 18. Januar 1940, betreffend Beschlagnahme und Verkaufszwang.

5. Diese Verfügung tritt am 1. Juli 1943 in Kraft. 138. 17. 6. 43.

Prescriptions nº 692 A/43 du Service fédéral du contrôle des prix concernant la vente des produits pour potages

(Du 7 juin 1943)

Le Service fédéral du contrôle des prix, vu l'ordonnance nº 1 du Département fédéral de l'économie publique, du 2 septembre 1939, concernant le coût de la vie et les mesures destinées à protéger le marché, d'entente avec l'Office de guerre pour l'alimentation, prescrit:

1. Les autorisations de prix, accordées par le Service fédéral du contrôle des prix, pour les produits pour potages de tous genres, seront désormais subordonnées à la présentation d'un rapport d'analyse attestant la qualité irréprochable du produit. Ce rapport devra avoir été établi par la commission instituée par la Section des marchandises de l'Office de guerre pour l'alimentation, pour le contrôle des dits produits.

2. La vente des produits pour potages en emballages sans indications est interdite. L'emballage doit porter obligatoirement les indications suivantes:

désignation de la marchandise,
nom du fabricant ou de la maison de vente,
prix, selon les prescriptions du Service fédéral du contrôle des prix,
poids net, selon article 16 de l'ordonnance fédérale réglant le commerce des denrées alimentaires.

3. Les maisons qui ne fabriquent pas elles-mêmes les produits pour potages, mais qui les vendent seulement, sous leur propre marque, doivent demander une autorisation à la Section des marchandises de l'Office de guerre pour l'alimentation. L'autorisation est accompagnée d'un numéro d'ordre qui doit être également imprimé sur l'emballage.

4. Quiconque contrevient aux présentes prescriptions est passible des sanctions prévues à l'arrêté du Conseil fédéral du 24 décembre 1941 aggravant les dispositions pénales en matière d'économie de guerre et les adaptant au Code pénal suisse. Sont également applicables: l'arrêté du Conseil fédéral du 12 novembre 1940, concernant la fermeture préventive de locaux de vente et d'ateliers, d'entreprises de fabrication et d'autres exploitations et l'ordonnance nº 3 du Département fédéral de l'économie publique, du 18 janvier 1940, concernant le séquestre et la vente forcée.

5. Les présentes prescriptions entrent en vigueur le 1er juillet 1943. 138. 17. 6. 43.

Prescrizione N. 692 A/43 dell'Ufficio federale di controllo dei prezzi concernente la vendita degli articoli per zuppe

(Del 7 giugno 1943)

L'Ufficio federale di controllo dei prezzi, vista l'ordinanza N. 1 del Dipartimento federale dell'economia pubblica, del 2 settembre 1939, concernente il costo della vita e le misure per proteggere l'approvvigionamento regolare del mercato, d'intesa con l'ufficio di guerra per i viveri, prescrive:

1. Delle autorizzazioni di prezzo degli articoli per zuppe di ogni sorta saranno ancora rilasciate dall'Ufficio federale di controllo dei prezzi soltanto verso presentazione di un rapporto di analisi della commissione per il controllo di articoli per zuppe istituita dalla Sezione merci dell'Ufficio di guerra per i viveri, che attesti la qualità irreprensibile del rispettivo prodotto.

2. La vendita di articoli per zuppe in imballaggio senza indicazioni più precise è vietata. L'imballaggio deve portare le indicazioni seguenti:

denominazione della merce,
nome della ditta che fabbrica risp. chi smercia il prodotto,
prezzo prescritto dall'Ufficio federale di controllo dei prezzi,
peso netto del contenuto, conformemente all'articolo 16 dell'ordinanza federale sulle derrate alimentari.

3. Le ditte che non fabbricano esse stesse i prodotti per zuppe, ma che si occupano soltanto della loro vendita colla propria marca, devono chiedere un'autorizzazione alla Sezione merci dell'Ufficio di guerra per i viveri. Questa autorizzazione è accompagnata da un numero di controllo che dev'essere parimenti stampato sugli imballaggi.

4. Chiunque contravviene a questa prescrizione incorre nelle sanzioni previste dal decreto del Consiglio federale del 24 dicembre 1941 concernente l'inasprimento delle disposizioni penali in materia di economia di guerra e il loro adattamento al Codice penale svizzero. Rimandiamo inoltre al decreto del Consiglio federale del 12 novembre 1940 concernente la chiusura, a titolo precauzionale, di negozi, laboratori, fabbriche ed altre aziende, nonchè all'ordinanza N. 3 del Dipartimento federale dell'economia pubblica, del 18 gennaio 1940, in merito al sequestro ed alla vendita forzata.

5. La presente prescrizione entra in vigore il 1º luglio 1943. 138. 17. 6. 43.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern

Allgemeine Gas-Industrie-Gesellschaft

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag den 28. Juni 1943, 10¼ Uhr, im Bankgebäude der Aktiengesellschaft Leu & Co., Zürich

TRAKTANDEN:

1. Abnahme der Jahresrechnung pro 1942/43 und des Berichtes der Kontrollstelle sowie Décharge-Erteilung.
2. Beschlussfassung über das Rechnungsergebnis.
3. Wahlen.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Revisionsbericht liegen auf unserem Bureau zur Einsicht der Aktionäre auf. Z 316

Zürich, den 11. Juni 1943. DER VERWALTUNGSRAT.

Buchdruckerei Stalden, Konolfingen

Die Herren Aktionäre werden zu der Montag 28. Juni 1943, um 14 Uhr 30, im Hotel Bahnhof in Konolfingen stattfindenden

25. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

TRAKTANDEN: 1. Genehmigung des Protokolls der letzten Generalversammlung. 2. Vorlage des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates. Genehmigung der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1942. Bericht der Rechnungsrevisoren. 3. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat. 4. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1943. 292

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis 24. Juni 1943 abends im Bureau der Gesellschaft zu beziehen.

Stalden (Konolfingen), 15 Juni 1943. DER VERWALTUNGSRAT.

Compagnie du chemin de fer électrique Gland—Begnins

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires est convoquée pour le lundi 28 juin 1943, à 14 heures 15, au bureau de la compagnie à Gland-gare, avec l'ordre du jour suivant:

1. Opérations statutaires.
2. Nomination d'un administrateur. L 188
3. Achat de moteurs. LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

AG. Kummler & Matter, Aarau

Dividendenzahlung

Durch Beschluss der 34. ordentlichen Generalversammlung vom 10. Juni 1943 wurde die Dividende für das Geschäftsjahr 1942 wie folgt festgesetzt:

7% brutto auf den Aktien Nrn. 1 bis 1200,
1,75% brutto auf den Aktien Nrn. 1201 bis 1600 (Emission 1942).

Die Bezahlung der Dividende erfolgt ab heute mit Fr. 17.50 bzw. Fr. 4.375 je, unter Abzug von 11% eidgenössischer Coupon- und Wehrsteuer, gegen Ablieferung der Coupons Nr. 5 durch die Schweizerische Volksbank, Brugg.

Aktientitel mit Nummern über 1200 mit Ausnahme derjenigen der Emission 1942 sind entsprechend der im Jahre 1941 durchgeführten Kapitalreduktion der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich oder Aarau zum Austausche gegen gültige Zertifikate einzureichen. Auf den genannten Titeln erfolgt keine Dividendenzahlung. Z 321

Aarau, den 15. Juni 1943. AG. KUMMLER & MATTER: Der Verwaltungsrat.

AG. Kummler & Matter, Aarau

Kapitalerhöhung

Die AG. Kummler & Matter hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Juni 1943 einstimmig beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von bisher Fr. 400 000 auf Fr. 500 000 zu erhöhen durch Ausgabe von 400 neuen, auf den Inhaber lautenden volleinbezahlten Aktien im Nennwerte von je Fr. 250 zu pari und mit Dividendenberechtigung der Hälfte der pro 1943 zur Ausschüttung gelangenden Dividende. Gleichzeitig wurde die bereits erfolgte Durchführung der beschlossenen Kapitalerhöhung, die durch ein Konsortium bisheriger Aktionäre übernommen wurde, konstatiert.

Den bisherigen Aktionären der Gesellschaft ist Gelegenheit geboten, gegen bankmässigen Nachweis ihres Aktienbesitzes zu den Emissionsbedingungen neue Aktien im Verhältnis einer neuen auf vier alte Aktien gegen Barzahlung zu übernehmen. Sofern Aktionäre davon Gebrauch zu machen wünschen, wollen sie sich innert 10 Tagen an den unterzeichneten Präsidenten (Stadtbausquai 13, Zürich 1) wenden; wir machen dabei gleichzeitig darauf aufmerksam, dass mit dem 27. Juni 1943 jeder Anspruch auf irgendwelche Geltendmachung von Bezugsrechten erlischt. Z 322

Aarau, den 15. Juni 1943. AG. KUMMLER & MATTER, der Präsident des Verwaltungsrates: Dr. Wilhelm Frick.

DIE RECHTLICHE ORGANISATION DES BETRIEBES

von Dr. H. Nawiasky, St. Gallen

ist soeben erschienen

In Leinen Fr. 17.50, geh. Fr. 14.—

Ein Gesamtbild der geltenden Ordnung, der Arbeitsordnung des OR.

Ein Prospekt mit gesamtem Inhaltsverzeichnis steht kostenlos zur Verfügung. Ich sende auch gerne das Buch zur Prüfung.

Buchhandlung C. Bachmann

Kirchgasse 40, Zürich, Telephon 2 23 68

Z 320

Zum Apéritif in die

Metro-Bar

Fraumünsterstr. 14, Leitung G. Gubser

Erstklassige Gelegenheit für Kapitalanlage!

Wie placiere ich heute sicher und doch günstig mein Geld?

Seriöses, seit Jahren bestehendes Handelsgeschäft sucht zur Erweiterung des Betriebes kleinere und grössere Beträge. Gute Verzinsung. Konkrete Unterlagen und Sicherheiten sind vorhanden.

Anfragen sind unter **Chiffre X 5046 Q** unverbindlich zu richten an **Publicitas Basel.** Q 196

VEVEY

Bénéfice d'inventaire

Par décision du 15 juin 1943, Monsieur le président du Tribunal du district de Vevey a ordonné l'ouverture de la procédure de bénéfice d'inventaire de la succession de

Schwar Benjamin-Ami,

fils de Edmond-James, d'Oberlangenegg (Berne), directeur de la Fédération laitière du Léman, domicilié à **Vevey,** décédé à Lausanne, le 13 mai 1943.

Sommation est faite:

a) aux créanciers du défunt, y compris ceux en vertu de cautionnement, de produire leur créance (intervention sur papier timbré de 55 ct. si le montant dépasse 100 fr.) au greffe du Tribunal de Vevey dans un délai expirant le **31 juillet 1943,** sous peine de forclusion (CPCV. art. 651).

b) aux débiteurs du défunt de déclarer, dans ce même délai, leurs dettes au Juge de Paix du cercle de Vevey. L 187

Le président: **Vulliémoz,** vice-président. Le greffier: **E. Taillens.**

Société industrielle de machines agricoles rotatives SIMAR

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 29 juin 1943, à 11 heures, à la Société de Banque Suisse, Rue de la Confédération 2 à Genève.

ORDRE DU JOUR:

Opérations statutaires.

Le compte de profits et pertes et le bilan au 31 décembre 1942, de même que le rapport des contrôleurs, le rapport de gestion comportant les propositions de l'administration concernant l'emploi du bénéfice net, seront mis à la disposition des actionnaires, à partir du 18 juin 1943, au siège social.

Cette assemblée sera suivie immédiatement d'une

assemblée générale extraordinaire

avec l'ordre du jour suivant:

Modification des statuts.

Les propositions de modification des statuts qui seront soumises à l'assemblée seront à la disposition des actionnaires à partir du 18 juin 1943, au siège social. X 131

Pour pouvoir prendre part à ces assemblées, Messieurs les actionnaires doivent déposer leurs titres ou un certificat de dépôt jusqu'au 26 juin 1943 y compris, soit au siège social de la société, soit à la Société de Banque Suisse, Rue de la Confédération 2 à Genève, qui délivreront les cartes d'admission et les pouvoirs.

Pfister

SCHILDER für alle Zwecke

E. PFISTER & CIE

Tel. 60923 Zürich 6

Vertretung

als Haupt- oder Nebenverdienst ohne Kapital wird nur an seriöse Interessenten abgegeben. O 34

Offerten an: **Schuhfabrik Troletti & Co., Lugano.**

Appenzell-Innerrhodische Kantonalbank, Appenzell

Obligationenkündigung

Wir kündigen hiermit sämtliche bis Ende Dezember 1943 kündbar werdenden sowie alle früher abgelaufenen und noch nicht gekündigten

Obligationen unserer Bank

auf den titelgemäss zulässigen Termin. Mit dem Verfalltag hört die Verzinsung auf. G 63

Die Inhaber gekündigter Titel werden gebeten, sich zwecks Erneuerung mit uns in Verbindung zu setzen.

Appenzell, den 15. Juni 1943. DIE DIREKTION.

Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden in Basel

Die Herren Aktionäre obgenannter Gesellschaft werden ergebenst zur Teilnahme an der

neunundsiebzigsten ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag den 29. Juni 1943, vormittags 11 Uhr, in das Verwaltungsgebäude der Gesellschaft, Elisabethenstrasse 46, in Basel, zur Behandlung nachstehender **Traktanden** eingeladen:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und der Rechnung über das Betriebsjahr 1942.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung bezüglich der Rechnung pro 31. Dezember 1942 und Verwendung des Ergebnisses.
4. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
5. Wahl der Mitglieder der Kontrollstelle und zweier Suppleanten zur Prüfung der Jahresrechnung pro 1943.
6. Wahlen in den Verwaltungsrat.

Laut § 25 der Statuten sind diejenigen Herren Aktionäre stimmberechtigt, auf deren Namen die Aktien in den Registern der Gesellschaft acht Tage vor Abhaltung der Generalversammlung eingetragen sind.

Die Eintrittskarten können gegen Einsendung des Anmeldungsformulars ab 18. Juni 1943 an der Hauptkasse der Gesellschaft bezogen werden, wo auch vom gleichen Tage an die Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle aufliegen werden. Q 195

Basel, den 15 Juni 1943. DER VERWALTUNGSRAT.

Società per industria commercio agricoltura «LAUIS»

Società anonima con sede in Grono (Svizzera)

Gli azionisti della Società per industria commercio agricoltura «LAUIS» sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno **30 giugno 1943, alle ore 15, presso l'Unione di Banche Svizzere in Lugano,** per deliberare sul seguente

ORDINE DEL GIORNO:

1. Relazione del consiglio di amministrazione.
2. Relazione del revisore.
3. Presentazione del bilancio chiuso al 31 dicembre 1942 e deliberazioni relative.
4. Fissazione del numero dei consiglieri.
5. Nomina dei consiglieri.
6. Nomina del revisore e determinazione del suo emolumento.

Per intervenire all'assemblea, i signori azionisti dovranno depositare le azioni cinque giorni prima dell'assemblea presso la sede sociale o presso la spett. Unione di Banche Svizzere in Lugano, ritirando il biglietto di ammissione all'assemblea stessa. O 35

Grono, li 15 giugno 1943. Il consiglio d'amministrazione.

Papierfabrik Perlen

Die Aktionäre werden hiermit zur diesjährigen

ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag den 29. Juni 1943, vormittags 11 Uhr, in das Grand Hôtel National in Luzern eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1942/43.
2. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Bestätigung der Aufteilung des Reservefonds.
5. Ersatzwahl in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren können vom 19. Juni 1943 an gegen Ausweis über den Aktienbesitz auf dem Bureau in Perlen eingesehen werden. Die gedruckten Jahresberichte sind ab 29. dies von der Geschäftsleitung in Perlen erhältlich. Die Eintrittskarten werden vor Beginn der Versammlung verabfolgt. Die Aushändigung dieser Karten erfolgt ab 10 Uhr 30. OF Z 10

Luzern, den 16. Juni 1943. DER VERWALTUNGSRAT.

Société de navigation sur les lacs de Neuchâtel et Morat SA., à Neuchâtel

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 1er juillet 1943, à 15 heures, à la salle du conseil général, en l'Hôtel de Ville de Neuchâtel, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs des comptes sur l'exercice 1942.
2. Délibérations sur le rapport de gestion et les comptes annuels.
3. Votation sur les propositions du conseil d'administration.
4. Nominations statutaires.
5. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion seront à la disposition des actionnaires à partir du 21 juin 1943, au siège social, à l'ouest du port, et auprès des banques cantonales de Fribourg, Neuchâtel et Vaud ou de leurs succursales.

Pour être admis à l'assemblée générale, les propriétaires d'actions doivent déposer leurs titres 5 jours au moins avant la dite assemblée, au siège social ou dans l'une des banques cantonales de Fribourg, Neuchâtel et Vaud ou de leurs succursales.

Les actions peuvent être déposées le jour de l'assemblée avant 14 heures, sur le bureau du président, salle du conseil général.

En échange de ce dépôt, les actionnaires reçoivent une carte d'admission nominative et incessible.

Pour tenir compte des ordres de l'Office fédéral des transports à Berne, il ne sera pas organisé de bateau spécial pour amener les actionnaires à Neuchâtel; Messieurs les actionnaires habitant la rive sud du Lac de Neuchâtel auront à leur disposition les bateaux-horaire quittant Estavayer-le-Lac à 12 h. 50 resp. Neuchâtel à 18 h. 35. N 53

Neuchâtel, le 16 juin 1943. Au nom du conseil d'administration, le président: Jean V. Degoumois.

3¾% sechsjährige äussere Anleihe von 1939 der Französischen Republik

Verzeichnis der am 14. April 1943 in Paris zur Rückzahlung auf den 1. Juni 1943 ausgelosten 699 Obligationen zu hfl. 500 und 1399 Obligationen zu hfl. 1000

Obligationen zu hfl. 500

12	34	93	123	416	445	864	888	962	992	1021	1139
1149	1169	1178	1363	1457	1974	2009	2244	2286	2289	2293	2339
2353	2450	2473	2548	2562	2568	2574	2585	2637	2733	2850	2851
2877	2984	3072	3073	3080	3123	3164	3254	3495	3512	3541	3564
3608	3651	3754	3821	3830	3857	3858	3894	3900	3920	3947	4036
4163	4175	4286	4378	4420	4447	4453	4455	4459	4492	4507	4571
4589	4639	4655	4666	4668	4676	4738	4808	4814	4861	4899	4905
4945	4976	5016	5042	5125	5135	5171	5204	5239	5254	5283	5291
5302	5479	5519	5548	5574	5578	5584	5717	5839	5845	5965	5973
6180	6199	6208	6273	6307	6343	6347	6363	6382	6414	6498	6541
6555	6642	6679	6708	6710	6719	6865	6891	6922	6946	7008	7170
7191	7214	7274	7313	7399	7413	7460	7492	7717	7808	7839	8058
8123	8138	8216	8295	8359	8440	8467	8566	8581	8586	8594	8742
8804	8896	8922	8923	8964	9004	9017	9047	9059	9065	9077	9145
9337	9465	9478	9550	9571	9576	9613	9636	9842	9865	9957	9980
10002	10092	10100	10111	10113	10125	10133	10250	10254	10327	10330	10352
10365	10520	10559	10568	10758	10878	10883	11012	11041	11045	11073	11137
11165	11173	11194	11200	11203	11238	11317	11399	11545	11557	11586	11588
11589	11683	11723	11746	11757	11773	11862	11968	11989	11996	12015	12065
12148	12236	12237	12394	12396	12398	12444	12517	12572	12638	12666	12695
12776	12803	12835	12906	12924	12938	13024	13045	13065	13091	13132	13155
13165	13196	13206	13208	13261	13283	13362	13446	13535	13538	13563	13695
13702	13722	13726	14223	14246	14358	14449	14458	14459	14469	14481	14503
14562	14592	14628	14681	14683	14701	14758	14803	14879	14932	14976	15019
15107	15108	15126	15138	15233	15240	15243	15277	15302	15353	15441	15630
15686	15709	15744	15748	15760	15851	15866	15960	15975	15981	16096	16199
16277	16297	16366	16448	16452	16744	16768	16880	16932	17053	17078	17081
17087	17091	17106	17147	17150	17159	17190	17213	17247	17303	17328	17357
17359	17448	17452	17487	17522	17591	17603	17614	17621	17664	17693	17750
17922	18008	18080	18098	18226	18253	18352	18361	18390	18401	18408	18415
18452	18492	18493	18502	18522	18555	18558	18598	18752	18788	18792	18875
18900	18919	18990	19059	19082	19124	19141	19160	19172	19288	19416	19538
19585	19620	19629	19634	19646	19794	19861	19880	19900	19983	20092	20097
20134	20166	20208	20218	20262	20442	20550	20638	20842	20923	20956	20959
21011	21084	21103	21134	21201	21285	21360	21371	21397	21508	21601	21620
21637	21644	21688	21768	21771	21794	21798	21923	22133	22193	22204	22225
22326	22367	22393	22413	22476	22478	22525	22530	22553	22566	22628	22650
22663	22705	22708	22797	22814	22834	22914	22928	23062	23063	23120	23205
23286	23364	23501	23502	23529	23564	23568	23589	23606	23649	23730	23785
23792	23834	23836	23856	23907	23911	24018	24082	24090	24138	24218	24228
24287	24300	24361	24385	24410	24428	24440	24441	24552	24561	24590	24600
24634	24739	24796	24806	24848	25232	25259	25270	25291	25411	25529	25575
25578	25584	25627	25665	25676	25682	25837	25976	26012	26014	26039	26113
26154	26186	26195	26211	26229	26232	26264	26324	26397	26412	26435	26448
26497	26570	26574	26594	26678	26681	26738	26815	26874	26977	27023	27055
27064	27113	27139	27145	27180	27186	27196	27232	27283	27286	27302	27356
27385	27600	27821	27925	27956	27993	28048	28066	28210	28252	28282	28352
28353	28376	28459	28478	28509	28518	28574	28605	28635	28793	28879	28902
28928	28951	28995	29007	29018	29040	29053	29088	29132	29213	29238	29244
29336	29422	29606	29657	29724	29725	29790	29810	29861	29890	29929	29947
29962	30039	30167	30258	30259	30261	30264	30293	30342	30351	30360	30383
30453	30586	30634	30660	30663	30713	30729	30741	30748	30754	30782	30804
30806	30875	30952	30973	31076	31124	31157	31189	31199	31280	31491	32145
32268	32275	32327	32334	32353	32456	32491	32540	32626	32673	32730	32755
32793	32833	32888	32942	32972	33058	33080	33087	33103	33147	33259	33292
33301	33393	33403	33468	33564	33585	33666	33707	33715	33731	33751	33775
33791	33818	33838	34059	34095	34580	34708	34738	34793	34796	34803	34836
34842	34876	34881	34886	34928	34957	35003	35087	35206	35395	35480	35519
35671	35683	35739									

Obligationen zu hfl. 1000

82	85	116	128	137	162	269	273	314	371	458	471
501	522	616	618	662	725	793	884	897	928	933	937
954	981	987	1017	1054	1064	1084	1088	1113	1116	1134	1192
1203	1248	1349	1431	1514	1553	1583	1602	1682	1852	1895	2018
2047	2710	2715	2768	3140	3145	3151	3200	3226	3351	3413	3423
3426	3481	3499	3551	3630	3718	3728	3845	3874	3946	3971	3976
3993	4021	4076	4142	4166	4182	4190	4204	4391	4502	4586	4726
4774	5058	5092	5120	5297	5304	5318	5324	5341	5375	5420	5434
5453	5479	5545	5568	5628	5639	5650	5910	5915	7002	7033	7052
7060	7120	7177	7201	7236	7259	7260	7320	7387	7397	7417	7429
7462	7545	7572	7600	7722	7779	7917	7982	8263	8319	8336	8397
8449	8476	8570	8720	8811	8918	8920	8966	9096	9105	9106	9206
9208	9237	9260	9270	9293	9696	9779	9788	9818	9902	9909	9929
9954	9962	9975	10016	10098	10112	10152	10172	10226	10311	10330	10332
10404	10443	10445	10605	10636	10681	10721	10736	10869	10871	10887	10958
11010	11033	11095	11162	11176	11221	11353	11362	11444	11455	11515	11572
11580	11594	11608	11615	11672	11681	11704	11711	11778	12007	12045	12095
12261	12301	12306	12500	12548	12552	12735	12745	12799	12819	12823	12853
13138	13156	13177	13219	13268	13269	13339	13357	13427	13443	13465	13474
13521	13551	13558	13584	13696	13716	13867	13965	13998	14049	14103	14115
14120	14154	14238	14253	14445	14460	14484	14487	14505	14681	14710	14753
14792	14828	14846	14853	14884	14885	14897	14899	14912	14962	15085	15124
15151	15315	15630	15653	15657	15673	15682	15701	15709	15908	16040	16116
16120	16144	16176	16177	16204	16264	16279	16288	16313	16336	16351	16390
16421	16461	16465	16482	16495	16496	16499	16513	16541	16590	16624	16647
16684	16707	16723	16785	16840	16863	16873	16936	17028	17185	17220	17422
17423	17451	17470	17503	17518	17558	17570	17586	17698	17785	17873	17942
17962	17970	18111	18117	18224	18302	18345	18376	18390	18433	18465	18489
18498	18777	18787	18791	18846	18885	18899	18991	19023	19088	19114	19144
19165	19168	19197	19313	19318	19326	19374	19416	19417	19445	19493	19526
19728	19752	19755	19786	19787	19899	19939	19976	20002	20069	20117	20125
20139	20144	20203	20235	20252	20255	20275	20331	20373	20409	20447	20463
20509	20512	20531	20590	20617	20625	20627	20644	20697	20717	20719	20734
20827	20852	20864	20926	21009	21038	21075	21081	21100	21190	21239	21242
21265	21266	21373	21388	21407	21422	21441	21466	21882	21957	22459	22465
22578	22808	22899	22989	23356	23388	23435	23458	23489	23542	23559	23649
23655	23659	23829	23843	23845	23906	23909	23919	23922	23982	21036	24037
24062	24150	24172	24190	24267	24334	24440	24511	24522	24587	24725	24777
24793	24803	24813	24871	25051	25125	25134	25195	25257	25411	25427	25499
25540	25620	25638	25653	25669	25835	25929	26035	26115	26165	26243	26252
26287	26309	26350	26359	26410	26429	26442	26444	26457	26515	26626	26689
26702	26717	26766	26792	26875	26914	26943	27007	27055	27064	27146	27148
27153	27679	27750	27774	27778	27809	27861	27929	27945	27966	28029	28079
28099	28112	28132	28167	28195	28196	28214	28222	28333	28337	28358	28413
28420	28548	28561	28563	28575	28592	28649	28760	28842	28932	28954	28955
28964	28994	28997	29052	29126	29131	29166	29205	29641	30192	30252	30261
30352	30358	30470	30526	30535	30617	30659	30682	30691	30786	30799	30804
30847	30848	30962	30969	30999	31157	31163	31182	31263	31289	31299	31426
31461	31572	31573	31582	31638	31763	31777	31821	31947	31951	32057	32234
32457	32581	32619	32656	32668	32713	32764	32765	32799	32902	32904	32959
33086	33108	33167	33235	33298	33304	33536	33675	33703	33731	33777	33846
33886	33936	34020	34025	34071	34254	34403	34598	34629	34668	34861	34914
34934	35044	35227	35284	35288	35595	35601	35637	35730	35742	35781	35822
35866	35991	35998	36233	36239	36295	36326	36327	36429	36436	36489	36527
36723	36740	36748	36757	36783	36859	36893	36928	36971	36977	36991	37112
37130	37215	37416	37495	37545	37602	37640	37663	37725	37923	37945	37989
38005	38199	38217	38240	38241	38251	38449	38454	38507	38517	38640	38726
38750	38757	38772	38844	38919	38967	38995	39005	39009	39062	39091	39097
39118	39137	39163	39164	39254	39271	39288	39324	39366	39374	39579	39613
39631	39632	39652	39687	39695	39717	39732	39753	39793	39827	39863	39876
39912	39941	39970	40040	40114	40207	40249	40252	40294	40304	40325	40336
40394	40417	40476	40523	40574	40612	40656	40689	40812	40819	40821	40851
40877	40922	40969	41068	41085	41095	41119	41217	41231	41260	41287	41299
41301	41351	41408	41418	41423	41432	41449	41494	41505	41623	41716	41799
41826	41836	41837	41818	41956	41988	42028	42142	42163	42168	42235	42286
42296	42323	42381	42529	42558	42581	42593	42607	42704	42711	42718	42743
42910	42919	42948	42954	43035	43062	43071	43104	43115	43167	43216	43269
43304	43308	43469	43472	43596	43598	43736	43753	43839	43895	43911	43928
43975	44049	44072	44237	44272	44329	44337	44342	44398	44407	41721	44737
44754	44795	44844	44861	44867	44909	44915	44919	44953	44978	44983	45049
45116	45152	45168	45176	45187	45196	45218	45231	45262	45319	45329	45498
45509	45528	45542	45568	45843	45896	45899	45910	45931	45957	45976	46014
46158	46228	46230	46256	46260	46268	46354	46359	46399	46191	46646	46661
46707	46712	46738	46877	46895	46917	46988	47005	47075	47186	47250	47310
47319	47371	47424	47446	47492	47552	47565	47700	47869	47871	47878	47964
48015	48034	48059	48258	48289	48297	48405	48434	48589	48611	48653	48660
48693	48699	48704	49265	49299	49314	49388	49463	49469	49491	49568	49611
49613	49618	49657	49934	49964	50000	50048	50097	50199	50229	50275	50292
50295	50333	50443	50592	50619	50718	50729	50755	50819	50825	50885	50990
51053	51058	51098	51125	51167	51188	51260	51285	51319	51363	51364	51389
51585	51606	51610	51757	51800	51890	51894	51904	51924	51933	51939	51969
51983	52047	52094	52105	52138	52158	52167	52184	52202	52272	52273	52331
52454	52463	52516	52517	52725	52759	52834	52895	52930	52966	52996	53054
53109	53118	53216	53267	53278	53292	53309	53342	53405	53444	53457	53613
53633	53655	53685	53761	53800	53834	53869	53903	53954	53964	53993	54017
54067	54068	54082	54085	54109	54135	54140	54265	54295	54313	54333	54523
54604	54674	54688	54708	54777	54790	54834	54843	54859	54950	54982	55005
55010	55020	55028	55045	55058	55082	55091	55111	55127	55151	55175	55206
55315	55357	55498	55575	55645	55691	55709	55710	55813	55861	55863	55921
55953	55964	56010	56040	56086	56100	56126	56221	56223	56269	56312	56534
56633	56731	56766	56817	56844	56845	56889	56920	56927	56933	57012	57063
57076	57101	57115	57133	57176	57204	57209	57226	57248	57260	57267	57273
57332	57336	57387	57405	57429	57461	57464	57472	57522	57571	57601	57674
57684	57857	58174	58392	58425	58509	58866	59064	59479	59480	59522	59554
59584	59692	59754	59896	59931	60074	60136	60153	60168	60371	60436	60450
60463	60567	60588	60597	60617	60667	60709	60726	60836	60852	60879	60916
60981	60988	61046	61090	61203	61209	61273	61351	61513	61608	61631	61670
61762	61790	61794	61923	61968	64034	64038	64080	64202	61268	64289	64408
64421	64475	64552	64568	64581	64590	64616	64619	61708	64832	64872	64928
64971	64992	65000	65017	65047	65098	65158	65159	65166	65172	65183	65195
65207	65244	65321	65339	65344	65381	65388	65404	65429	65444	65463	65473
65607	65609	65632	65634	65691	65867	65890	65898	65954	65992	66040	66089
66162	66165	66173	66197	66222	66225	66229	66243	66270	66313	66353	66364
66452	66497	66510	66534	66590	66595	66661	66697	66738	66753	66890	66907
67052	67122	67144	67165	67181	67283	67306	67307	67349	67357	67411	67475
67479	67569	67613	67628	67647	67673	67805	67827	67862	67878	68009	68030
68127	68246	68251	68265	68334	68580	68591	68593	68600	68618	68637	68700
68773	68879	68989	68990	69160	69221	69229	69312	69397	69412	69434	69459
69483	69499	69534	69659	69684	69703	69856	69883	69894	69896	70049	70066
70088	70130	70138	70153	70185	70218	70258	70322	70336	70373	70408	70453
70468	70513	70581	70591	70595	70600	70652	70682	70798	70800	70857	70892
72758	72774	72842	72901	72985	73066	73127	73147	73161	73162	73194	73295
73429	73437	73442	73456	73501	73537	73598	73616	73790	73798	73816	73938
73958	74031	74056	74062	74066	74071	74084	74378	74438	74459	74197	74605
74626	74668	74749	74873	74928	74984	74988	75054	75062	75080	75169	75206
75284	75307	75445	75479	75496	75534	75554	75586	75605	75664	75734	75745
75771	75787	75823	75913	75916	75918	75999					

Es wird daran erinnert, dass die mit dem schweizerischen Affidavit versehenen, am 14. April 1943 ausgelosten Titel dieser Anleihe vorläufig bei den Zahlstellen nicht eingelöst werden können. Aus Gründen, die den Obligationären in einem Pressecommuniqué vom 1. Dezember 1942 bekanntgegeben wurden, ist die Französische Regierung in die Unmöglichkeit versetzt worden, die benötigten Zahlungsmittel in Schweizerfranken anzuschaffen. Die Rückzahlungen werden wieder aufgenommen werden, sobald es die Umstände gestatten. Z 306

Im Auftrage der Französischen Regierung:
Die schweizerischen Zentralzahlstellen
Schweizerische Kreditanstalt **Schweizerischer Bankverein**

Banque cantonale vaudoise

Dénonciation de certificats de dépôt

Les titulaires de certificats de dépôt arrivant à échéance du 1er octobre au 21 décembre 1943 et faisant partie des séries suivantes:

série 3 U à 3 ans de terme 3%,
série 3 S à 3 ans de terme 3½%,
série 3 R à 3 ans de terme 3¾%,
série 4 A à 4 ans de terme 3¾%,

sont informés que leurs titres sont dénoncés pour leurs échéances respectives au cours des mois d'octobre, novembre et décembre 1943, soit pour leur fin de terme.

Les porteurs auront la faculté d'obtenir le remboursement de leurs titres ou la conversion de ceux-ci en de nouveaux certificats de dépôt aux conditions en vigueur au moment de l'échange.

Les dépôts dénoncés cesseront de porter intérêt dès le jour de leur échéance.

Lausanne, le 4 juin 1943. Le directeur: **G. Curchod.**

GÉRITA SA.

Messieurs les actionnaires de Gerita SA. sont convoquées en

assemblée générale ordinaire

le mardi 29 juin 1943, à 14 heures 15, au siège social, Rue Bellot 11, à Genève.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du contrôleur des comptes.
3. Votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Votation sur la continuation éventuelle de l'activité de la société.
5. Nomination d'un administrateur.
6. Nomination d'un contrôleur des comptes.

Pour assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront produire leurs titres ou un certificat de blocage délivré par une banque ou un notaire.

Le rapport du conseil d'administration, du contrôleur des comptes, le bilan et le compte de profils et pertes sont déposés, Rue Bellot 11, à la disposition de Messieurs les actionnaires. X 132

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

BEQUEME RÄUME

für Sitzungen und Konferenzen

Aarau

HOTEL-RESTAURANT

Aarauerhof

Das städtische Grossgasthaus am Hauptbahnhof mit dem gediegenen Restaurant, den grossen und kleinen Lokalitäten für Sitzungen und Anlässe.

Gleiches Haus: **Salinenhotel im Park, Rheinfelden.**

Basel

Bahnhofbuffet SBB.

Jos. A. Seiler. Telephon 3 19 00

Das geeignete Restaurant für **Konferenzen.**

Bern ist wegen seiner zentralen Lage und seinen guten Verbindungen als Sitzungsort sehr günstig gelegen.

Ausgezeichnet geeignet zum Abhalten von Sitzungen und Konferenzen ist mit seinen vielen schönen Lokalen das

Bürgerhaus

Genf

Besucht das führende Genfer Familienhotel **La Résidence**

Florissant 11. Prachtvolle Lage, 3 Minuten vom Zentrum. Konferenzzimmer. Grosser Privat-Autopark. Zimmer ab Fr. 5.—. Pension ab Fr. 13.—. Bar. — 2 Tennisplätze. — Telephon 4 13 88.

G. E. Lussy, Direktor.

Luzern

Hotel St. Gotthard-Terminus

gegenüber dem Bahnhof und den Landungsstellen. Zimmer von Fr. 5.50 an. Zimmer mit Staatstelephon. Sitzungszimmer. Grosse Säle für Versammlungen, Bankette und Anlässe. Grossrestaurant mit gedeckter Terrasse mit Blick auf See und Berge. Nachmittags- und Abendkonzerte.

Neuenburg

Café du Théâtre

(im Zentrum der Stadt). Bestbekannte Küche mit zeitgemässen Preisen. Gepflegte Weine. Kleinere, heimelige, separate Säle. Gedeckte Terrasse. Konzert. Telephon 5 29 77.

Mme Chr. Schweizer.

St. Gallen

Hotel Rhein

(100 Schritte vom Bahnhof)

Qualität in Verpflegung und Logis. Heimatstil-Restaurant.

J. Baumgartner, Besitzer.

Zürich

„Kaufleuten"

Pelikanstrasse/Talacker. — Parterre: Grossrestaurant mit separatem Speisesäli. Moderne Säle für Versammlungen, Bankette und Abendunterhaltungen. I. Stock: Blumenterrasse, ruhige, neuzeitlich eingerichtete Sitzungszimmer. Bekannt für gepflegte Küche und Weine. Telephon 5 14 05. Grosser Parkplatz. Jean Rüedi.

Schweizerische Treuhandgesellschaft

Zürich — Bahnhofstrasse 66 | BASEL — St.-Albananlage 1 | Genf — Rue du Mont-Blanc 3

La Fonte électrique SA., Bex

Augmentation du capital-actions

par

l'émission de 2000 actions nouvelles au porteur d'une valeur nominale de 250 fr. chacune (nos 4001 à 6000)

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Fonte électrique SA., Bex, du 10 juin 1943 a décidé, conformément à la proposition du conseil d'administration, de porter le capital-actions de la société de 1 000 000 fr. à 1 500 000 fr. par l'émission de 2000 actions nouvelles au porteur d'une valeur nominale de 250 fr. chacune.

Le produit de l'émission est destiné à augmenter les capitaux d'exploitation de la société pour lui permettre de développer ses fabrications actuelles et de réaliser des procédés à l'étude.

Les actions nouvelles ont droit au dividende à partir du 1er janvier 1943 et ont statutairement les mêmes droits que les anciennes actions au porteur, numérotées de 1 à 4000.

Les actions nouvelles au porteur sont offertes exclusivement aux actionnaires actuels à raison d'une action nouvelle de 250 fr. pour deux actions anciennes de 250 fr. nominal actuellement détenues. Le droit de souscription peut être exercé contre remise de deux coupons n° 20 détachés des actions anciennes et moyennant paiement de 260 fr. pour chaque action nouvelle.

L'admission des actions nouvelles à la cote officielle de la bourse de Lausanne sera demandée.

L'Union de banques suisses, à Lausanne, a souscrit et intégralement libéré à la date du 10 juin 1943, jour de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, les 2000 actions nouvelles d'une valeur nominale de 250 fr. chacune de la Fonte électrique SA. Elle offre ces actions en souscription aux actionnaires actuels de la société

du 17 juin au 3 juillet 1943

aux conditions suivantes:

1. Deux actions anciennes permettent de souscrire à une action nouvelle contre paiement de 260 fr. et remise de deux coupons n° 20 détachés des actions anciennes. Le droit de timbre fédéral sur titres est à la charge de la société. Des bulletins de souscription peuvent être obtenus aux guichets de l'Union de banques suisses, Lausanne, Genève, Montreux et Vevey. Les coupons n° 20 perdront leur valeur à partir du 4 juillet 1943, même si le droit de souscription n'a pas été exercé.
2. La libération des titres attribués devra être effectuée jusqu'au 15 juillet 1943 au plus tard.
3. Lors de la libération, les actionnaires recevront sur demande des bons de livraison qui seront échangés ultérieurement contre des actions définitives, sur avis spécial.
4. Pour le cas où des actionnaires ne posséderaient pas un nombre pair d'actions anciennes, l'Union de banques suisses est prête à servir d'intermédiaire pour l'achat et la vente des droits de souscription. L 185

Lausanne, le 10 juin 1943. UNION DE BANQUES SUISSES.

PS. Le prospectus détaillé est à la disposition des actionnaires auprès du domicile de souscription.

Aare-Tessin
Aktiengesellschaft für Elektrizität, Olten

EINLADUNG

zur

48. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag den 28. Juni 1943, 11.15 Uhr,
im Hotel Schweizerhof, Sitzungszimmer, I. Stock, in Olten.

TAGESORDNUNG:

1. Entgegennahme des Jahresberichtes und des Berichtes der Rechnungsrevisoren. Genehmigung der Jahresrechnung pro 1942/43.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle 1943/44.

Die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz mit dem Revisionsbericht sowie der Geschäftsbericht und die Anträge über die Verwendung des Reingewinnes werden zur Einsicht der Aktionäre am Sitze der Gesellschaft vom 18. Juni 1943 an aufgelegt und können auf Wunsch dort bezogen werden.

Eintrittskarten zu der Generalversammlung können gegen den Ausweis über den Aktienbesitz vom 18. Juni 1943 an bezogen werden bei der Aktiengesellschaft Leu & Co. in Zürich, der Eidgenössischen Bank AG. in Zürich, der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich, der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich, Winterthur, Aarau, Baden und Bern, der Solothurner Kantonalbank in Solothurn und Olten, der Solothurner Handelsbank in Solothurn und Olten, Sarasin & Cie. in Basel, der Privatbank und Verwaltungsgesellschaft in Zürich, beim Schweizerischen Bankverein in Basel sowie bei der Gesellschaftskasse in Olten. On 48

Olten, den 1. Juni 1943.

Für den Verwaltungsrat,
der Präsident: A. Nizzola.

Annoncenregie und verantwortlich für den Inseratenteil: Publicitas AG. — Régie des annonces et responsabilité pour ces dernières: Publicitas SA. — Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern.